



REVISTA INFORMATIVA  
Y DE SERVICIOS  
DE SAN SEBASTIÁN  
DE LOS REYES / AÑO XXV

# La Plaza

de la Constitución

1 - 15 / MAYO / 2004



## Plan de inversiones municipales 2004 / Págs. 12 y 13

### **CULTURA**

Mª del Mar Bonet  
en la Universidad Popular / Pág. 5

### **SALUD**

Vacunación de mascotas  
/ Pág. 7



## Ayuntamiento

### Servicio de atención ciudadana

Plaza de la Constitución, 1  
Tel. 010

### Archivo municipal

Plaza de la Constitución, 1  
Tel. 91 659 71 00

### Servicios administrativos

Plaza de la Constitución, 1  
Tel. 91 659 71 00

### Oficina de Promoción y Turismo

c/ Real, 84  
Tel. 91 623 81 90

## Servicios Municipales

### BIBLIOTECAS MUNICIPALES

Plaza de la Iglesia  
Plaza de la Iglesia, 4  
Tel. 91 659 71 35

### Claudio Rodríguez

Avda. Maximiliano Puerro del Tell, s/n  
Tel. 91 654 09 00

### Pablo Iglesias

Avda. de Baunatal, 18. 4ª plta.  
Tel. 91 658 89 90

### SERVICIOS ECONÓMICOS

Pza. de la Iglesia, 7  
Tel. 91 659 71 00

### CONSUMO

O.M.I.C.  
Plaza de la Constitución, 1  
Tel. 91 659 71 37

### CULTURA - UNIV. POPULAR

Centro Pablo Iglesias  
Avda. de Baunatal, 18.  
Tel. 91 658 89 92

### Escuela Municipal de Música

Avda de Baunatal, 18  
Tel. 91 658 89 90

### Canal Norte TV

c/ Formentera, 9  
Tel. 91 652 75 23

### Museo de Arte y Tradiciones Populares

Avda de Baunatal, 18  
Tel. 91 658 89 90

### DEPORTES

Oficina Municipal de Deportes  
c/ Castilla León, 49  
Tel. 91 663 70 94

### DESARROLLO LOCAL

Centro Municipal de Empresas  
Avda. Cerro del Águila, s/n  
Tel. 91 663 79 09

### EDUCACIÓN E INFANCIA

Centro Sociocultural Pablo Iglesias  
Avda. De Baunatal, 18  
Tel. 91 658 89 90

### Escuela infantil Las Cumbres

Avda de Andalucía, s/n  
Tel. 91 651 86 68

### Escuela infantil La Locomotora

Avda de Pontevedra, 2  
Tel. 91 654 72 81

### JUVENTUD

Casa de la Juventud  
c/ Recreo, 2  
Tels. 91 652 08 89  
91 652 07 43

### MEDIO AMBIENTE

c/ Retama, c/v, c/ Naranjos  
Tel. 91 659 17 63

### MUJER

Casa de la Mujer  
Avda. de Baunatal, s/n  
Tels. 91 653 02 69 / 88

### PERSONAS MAYORES

Centro Municipal de Personas Mayores  
c/ Benasque, c/v c/ Canal de Isabel II  
Tel. 91 653 97 06

### SALUD

Centro Municipal de Servicios  
c/ F. García Lorca, s/n  
Tels. 91 654 06 78  
91 654 08 22

### SEGURIDAD CIUDADANA

Policía Local  
Travesía de la Fuente, 6  
Tel. 91 651 33 00

### Protección Civil

Pza. de la Iglesia, 7  
Tel. 91 663 77 13

### Emergencias Regionales

Tel. 112

### SERVICIOS SOCIALES

Centro Municipal de Servicios  
c/ F. García Lorca, s/n  
Tels. 91 654 03 76  
91 654 01 43

## Farmacias de guardia

1ª Quincena de mayo

Día 1	C/ San Nicolás, 7	Día 9	C/ Infantas, 5
Día 2	Avda. Andalucía, 3	Día 10	Avda. Baunatal, 25
Día 3	Paseo Guadalajara, 40	Día 11	Avda. Independencia, 39
Día 4	C/ Sta. Teresa de Jesús, 32	Día 12	Avda. Navarrodán, 37
Día 5	Avda. Navarrodán, 20	Día 13	C.C. Carrefour. A-1 Km.19
Día 6	Avda. Castilla La Mancha, 109	Día 14	C/ Perpetuo Socorro, 7
Día 7	Paseo Guadalajara, 18	Día 15	C/ Silvio Abad, 14
Día 8	C/ Pedro Colmenar, 21		



# Tribuna Pública

Las cartas enviadas a esta sección de "Tribuna Pública" no podrán exceder de 15 líneas mecanografiadas. Es imprescindible que estén firmadas y que en ellas se incluya la dirección y el D.N.I de su autor o autora. "La Plaza de la Constitución" se reserva el derecho de publicar los textos, así como de resumirlos si así se estima conveniente

## Homenaje a los caídos por la libertad

**Sr. director:**

Señor Presidente del Gobierno, con esta carta quiero expresarle mis más sinceras felicitaciones y mis mejores deseos para estos próximos cuatro años. También me gustaría recordarle una cuestión: pocos días después de su elección como Secretario General del PSOE, apareció en el diario "El País" una entrevista en la que usted aseguraba que si llegaba a la Presidencia del Gobierno, uno de sus primeros actos como Presidente sería visitar el Cementerio Civil de la Almudena (Madrid), para homenajear a aquellos que dieron su vida por la Libertad y la Democracia durante la Guerra Civil española y la terrible dictadura franquista.

Quizás esta promesa tenga poca importancia para la mayoría de españoles -más preocupados, lógicamente, por la situación en Iraq, la violencia de género o la vivienda-. Sin embargo, para numerosas familias como la suya, las cuales sufrieron la violencia franquista de primera mano, supondría una gran satisfacción y un importante gesto de aliento para su lucha por la recuperación de la memoria histórica. Gracias.

*Miguel Ángel Sanza*

Pon tu publicidad **comercial**  
en "La Plaza"

**D&D**  
Consultores de Publicidad

Tel. 91 344 68 81 - e-mail: dyd@ibercom.com



1 - 15 / MAYO / 2004

## Sumario

Cultura .....	4
Juventud .....	6
Salud .....	7
Anuncio institucional .....	8
Desarrollo local .....	9
Cultura .....	10
Educación .....	11
Reportaje .....	12
Anuncios .....	14
Anuncios institucionales .....	15
Personas Mayores .....	16
Participación ciudadana .....	17
Anuncios por palabras .....	18
Programación CNTv .....	22

**Edita:** Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes.

**Alcalde-Presidente:**

José L. Fernández Merino

**Concejal Delegado de Prensa:**

Norberto Buenache

**Redacción y Publicidad:**

Plaza. de la Constitución, 1, 3ª.

Tel.: 91 659 71 00. S.S.R.R. Madrid.

**Director:** Luis M. Candil Martín.

**Redacción:** Fco. Javier Medina, Laura Rodríguez, Gema Moreno.

**Auxiliares de Redacción:**

Manuela Álvarez, Yolanda Bragado y Mª Carmen Castellanos

**Diseño Gráfico:**

adernal tres Tel.: 91 654 00 50.

**Fotografía:** Pedro Mancebo.

**Distribución:** Apadis

**Impresión:** Boceto

**Depósito Legal:** M.36.938-1979.

Las opiniones vertidas en los artículos de esta publicación son únicamente responsabilidad de su autor/a y no necesariamente coinciden con la línea editorial de "La Plaza de la Constitución".





# AGENDA

## Hasta el 4 de mayo

*Exposición colectiva del grupo Bezoar*  
C.C. BLAS DE OTERO

## Del 7 al 25 de mayo

*Exposición de pintura por Aris Papagueorgui*  
LUGAR: CLAUDIO RODRÍGUEZ

## Hasta el 10 de mayo

*Exposición fotográfica de la AFSS*  
LUGAR: CLAUDIO RODRÍGUEZ

## Del 10 al 24 de mayo

*Exposición de pintura de María Jesús Ramírez*  
LUGAR: CLAUDIO RODRÍGUEZ

## Del 4 al 28 de mayo

*Exposiciones de los talleres de personas mayores*  
LUGAR: CENTRO GLORIA FUERTES

## Día 5 de mayo

*Homenaje a Gloria Fuertes*  
HORA: 17,30 / CENTRO DE MAYORES GLORIA FUERTES

## Día 7 de mayo

*Lafrá: Música de los Balcanes*  
HORA: 22,00 /  
C.C. BLAS DE OTERO

## Día 8 de mayo

*Teatro: Nadie es perfecto*  
HORA: 20,00 / TAM

*Cine Forum: Solidaridad con el Sáhara, Los Baúles del retorno*  
HORA: 20,00 / C.C. BLAS DE OTERO

## Día 9 de mayo

*Danza: Asociación Juvenil de Danza*  
HORA: 19,00 / TAM

## Día 14 de mayo

*Presentación del libro "Cuaderno de viaje" de María del Mar Bonet*  
HORA: 19,30 /  
Pequeño Teatro TAM

## Jazz: Safari Project

HORA: 22,00 /  
C.C. BLAS DE OTERO

## Día 15 de mayo

*Teatro: La brisa de la vida*  
HORA: 20,00 /  
TAM

## Cine Forum:

*Homenaje a Pablo Neruda, "El cartero de Pablo Neruda"*  
HORA: 20,00 /  
C.C. BLAS DE OTERO

## Día 16 de mayo

*Teatro Infantil: La Vía Láctea*  
HORA: 20,00 /  
TAM

## Cuentacuentos y Europa en las bibliotecas Municipales

Tras las celebraciones del Día del Libro y de la XXI Semana del Libro Infantil y Juvenil, las tres bibliotecas continúan programando actividades a lo largo de todo este mes. Sesiones de cuentacuentos, una exposición, una conferencia y un espectáculo infantil conforman su oferta.

### Los jueves del cuento

El grupo Chiara realizará sesiones de cuentacuentos a partir de las 17,30 horas. El día 13 en la biblioteca Claudio Rodríguez, el 20 en Plaza de la Iglesia y el 27 en Pablo Iglesias.

### Programa "Eurobibliotecas"

Con motivo del 9 de mayo, Día de Europa, se han programado una serie de actividades con el

objetivo de potenciar el acercamiento a nuestra comunidad de vecinos de la Unión Europea. Una labor que, desde el 7 de abril del año pasado, viene realizando un Punto de Información en la biblioteca Claudio Rodríguez.

Del 3 al 14 de mayo, esta sede mostrará la exposición bibliográfica "Viajar por la Unión Europea: guías de turismo". El día 5 a partir de las 19,00 horas la sala de adultos acogerá la conferencia-coloquio "Europa: Nuevas Fronteras", precedida por la proyección de un vídeo sobre la ampliación de la UE con reportajes de cada país miembro y de todo el proceso de ampliación.

Finalmente el 6 de mayo a las 17,30 horas tendrá lugar el espectáculo infantil "Viaje por Europa" a cargo de Carmen Conguantes, quien realizará un recorrido por la Unión Europea de una manera divertida, atractiva y participativa.

### Biblioteca Claudio Rodríguez

Avda. Maximiliano Puerro del Tell, s/n  
Tel.: 91 654 09 00

Viernes 14 de mayo, a las 19,30 horas, en el Pequeño Teatro del TAM

# María del Mar Bonet presenta su libro de poemas "Quadern de viatge - Cuaderno de viaje"

**La cantautora balear es la protagonista de la última novedad de la Colección Literaria de la Universidad Popular. La primera edición bilingüe (español/catalán) de un conjunto de poemas ilustrados con pinturas de la propia autora. Una publicación con la que se confiesa encantada: "pues estoy en la compañía de escritores a quienes admiro profundamente, como José Hierro; además, es un milagro que un Ayuntamiento se implique en una colección así."**

María del Mar Bonet tiene el mar en la boca y así suena. Como una sirena, esta vez emerge del Mediterráneo "mi tierra, mi país; la cuna que me ha mecido toda la vida", afirma, para regalarnos sus poemas. Canciones en realidad, acompañadas de sus acuarelas y pasteles, que siempre la acompañan en sus innumerables viajes.

"Este libro está basado en mis vivencias personales. Paso gran parte del año viajando y en mi maleta siempre llevo un casete, acuarelas y folios, y con

ellos expreso aquello que me afecta. Mis poemas son canciones, me salen así, la sencillez no es una forma buscada. Lo que busco es comunicarme de una manera muy personal, conforme a mi manera de pensar y de sentir."

Un cántico a la cultura mediterránea, al amor que une sus gentes y a su tierra. "Nos unen más cosas que nos separan, incluso las diferentes religiones tienen mucho en común y no entiendo porqué

se empeñan en diferenciarlas. Lo importante es encontrar las cosas que nos ayudan a ser mejor."

Sin abandonar sus giras nacionales e internacionales, Bonet nos hablará de "esta bonita proposición que surgió a raíz de una actuación en San Sebastián de los Reyes" y de poemas como *Dame la mano, amor. Vos, que con mirar matáis, /matadme con vuestra mirada, /que prefiero que me matéis/ a vivir si no me miráis.*



La Plaza

## III Encuentro Coral de Primavera

El 1 de mayo, a partir de las 20,00 horas, el Centro Municipal de Servicios (Urb. Rosa

Luxemburgo) es el anfitrión de este concierto en el que participarán la Coral Polifónica Padronense de Padrón y la de San Sebastián de los Reyes, como contraparte del intercambio que el año pasado tuvo lugar en Galicia.

Continúa el plazo preinscripción en la Casa de la Juventud por orden de inscripción

## Espeleología en Patones y senderismo en Riofrío

**Ya no hay excusa para no pasar un día de ruta campestre o descubriendo las entrañas que se esconden en las cuevas. Por menos de quince euros tendremos transporte, seguro y guías acompañantes. 50 plazas para las que el único requisito es querer pasarlo bien conociendo deslumbrantes parajes cercanos.**

Aún hay tiempo, hasta el día 6, para apuntarse a hacer senderismo por los robledales del Riofrío (Segovia). Una salida que tendrá lugar el domingo 9 de mayo y que, desde la línea de cumbres que parte del Puerto de la Quesera hacia el Pico del Lobo, realizará un recorrido para atravesar el soberbio robledal que cubre toda la cara norte de la montaña. El Camino de los Molinos conducirá hasta el castellano pueblo de Riaza, donde se pondrá el punto y final a la senda. Una ruta con dificultad media, de 15 kilómetros, que

contará con 240 metros de subida y otros 760 de bajada que se completarán en unas cinco horas; para la que el día 7 habrá una reunión preparatoria a las 20,00 h.

Cuantos deseen iniciarse en el apasionante mundo de las cuevas tienen una oportunidad única en la del Reguerillo. Se trata de una de las más tradicionales para practicar espeleología dentro de la Comunidad de Madrid, en el Pontón de la Oliva (Patones). Tiene fama por su fácil acceso y sus deslumbrantes paisajes. La excursión se realizará el 30 de mayo y el día 28 se realizará una reunión preparatoria a las 20,00 horas en la Casa de la Juventud.

### Casa de la Juventud

C/ Recreo, 2

Tels. 91 652 08 89 / 07 43

Hasta junio amenizarán los fines de semana con un atractivo programa de actos

## Vuelven las Buenas Noches de Sanse

Las asociaciones juveniles "Ardlanque", "Blas de Otero", "Sabbat" y "Caronte", junto con los

clubes "Necronomicón" y "Carranza" y la colaboración del Consejo de la Juventud de San Sebastián de los Reyes, ya tienen planes para esta primavera. ¡Queda con ellos, es gratis!

### Viernes 7 de Mayo

- Festival de música de primavera

Lugar: Gimnasio del Instituto G.T. Ballester

Hora: de 21,00 a 1,00 h.

### - Café-Teatro

Lugar: Centro Cultural Blas de Otero

Hora: de 22,00 a 1,00 h.

### Viernes 14 de Mayo

- Campeonato de fútbol sala mixto a cargo del C.D. Carranza

- Campeonato de BMX  
Lugar: Pabellón Polideportivo Valvanera

Hora: de 22,30 a 2,00 h.

### - Café-Teatro

Lugar: Centro Cultural Blas de Otero

Hora: de 22,00 a 1,00 h.



**BuenasNochesSanse**  
(OSO) NOCTURNAL ALTERNATIVO

Del 10 al 21 de mayo en el Centro Municipal de Servicios, previa cita

## Campaña de vacunación e identificación para perros y gatos

Un año más por estas fechas se vuelve a poner en marcha esta iniciativa en toda la Comunidad de Madrid. Coincidiendo con ella, también se abordará la campaña de prevención contra la hidatidosis. El procedimiento es el mismo que en años anteriores, el único cambio es el lugar de visita médica, pues en esta ocasión ya no hay que acudir al antiguo matadero sino al Centro Municipal de Servicios.

Aquellos cuyas mascotas sean perros o gatos y quieran vacu-

narles y/o identificarles con un chip individual, ya pueden solicitar cita para participar en una nueva campaña de vacunación e identificación individual en la población canina y felina de la Comunidad de Madrid, gracias al convenio entre dicha Consejería y el Colegio Oficial de Veterinarios de nuestra región.

La campaña antirrábica en San Sebastián de los Reyes se realizará los días 10, 11, 12, 13, 14, 17, 18, 19, 20 y 21 de mayo en el Centro Municipal de Servicios Rosa Luxemburgo (C/ Federico García Lorca, s/n), en horario de 10,00 a 14,00 horas.

Prevía cita en los teléfonos 91 654 06 78 y 91 654 09 32, los interesados tendrán que abonar antes de pasar por consulta 12 Euros por identificación y 8 Euros por vacunación. Los importes han de ser ingresados en el siguiente número de cuenta corriente de cualquier oficina del Banco Santander Central Hispano: 0049 0496 82 2110193866.

Al mismo tiempo se desarrollará la campaña de prevención contra la hidatidosis. Los propietarios que lo deseen serán informados de su importancia y podrán adquirir la dosis anual necesaria para proceder a la desparasitación de su animal, por 4 Euros que serán igualmente ingresados en la misma cuenta bancaria.

### Centro Municipal de Servicios

C/ Federico García Lorca, s/n  
Tels. 91 654 06 78 / 09 32

La Plaza

Días 26 y 27 de mayo, de 17,30 a 20,00 horas, plazas limitadas

## Curso de Alimentación y Nutrición

Con carácter gratuito, este nuevo curso está dirigido a la población en general.

Organizado por la Concejalía de Salud, en colaboración con el Servicio de Salud Pública del Área 5 de la Comunidad de Madrid y la Sociedad Española de Dietética y Ciencias de la Salud. Unas sesiones para aprender a comer bien y alcanzar una vida más sana.

Permanece abierta la inscripción para este curso que se impartirá en el Centro Municipal de Servicios, C/ Federico García Lorca, s/n, con el objetivo de facilitar a la población conocimientos básicos para la mejora de su alimentación. En el mismo se dará a conocer el papel en nuestra dieta de los productos que la industria está desarrollando

bajo el nombre de "alimentos funcionales" y "nuevos alimentos", también se profundizará en cómo éstos pueden incorporarse al conjunto de la dieta para alcanzar una alimentación equilibrada y, finalmente, se nos enseñará a valorar el papel de dichos productos en el mantenimiento y mejora de nuestra salud. Por otra parte, este curso también pretende difundir los conocimientos básicos para realizar una alimentación equilibrada; asimismo revalorizará el papel de los profesionales que trabajan en aspectos relacionados con la alimentación, la nutrición y la dietética.

### Centro Municipal de Servicios

C/ Federico García Lorca, s/n  
Tel. 91 654 06 78 / 09 32

# FIESTAS DEL 2 DE MAYO

**DXII ANIVERSARIO DE LA FUNDACIÓN  
DE SAN SEBASTIÁN DE LOS REYES**



Delegación de Promoción  
Turismo y Festejos

[www.ssreyes.org](http://www.ssreyes.org)



Organizada por el Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes en colaboración con Unicaja

## Jornada de calidad y empresa para pymes

**El jueves 13 de mayo, de 10,00 a 14,00 horas, tendrá lugar en el Centro Municipal de Empresas la primera jornada sobre Sistemas Avanzados de Mejora: "Lean Organisation". Con carácter gratuito, para participar sólo se requiere la previa inscripción y la confirmación de asistencia**

Dicha jornada tiene un carácter absolutamente libre y tan solo es requisito la oportuna inscripción y posterior confirmación de asistencia al propio Centro Municipal de Empresas, en cuyo salón de actos tendrá lugar la celebración del acto.

Con esta jornada se pretende potenciar el apoyo a las pequeñas y medianas empresas, proporcionándoles aquellas herramientas útiles de gestión así como la profundización en el análisis para la satisfacción de sus clientes. Según su enfoque se reducen los defectos y los inventarios en un 50%, y se mejora la productividad en el 90% de los casos.

Asesoramiento técnico que será ofrecido por la entidad financiera Unicaja, que ha seleccionado a los consultores de dirección del Grupo Gálgano que cuenta con una amplia trayectoria en la implantación de metodologías avanzadas de mejora en pymes. Ellos expondrán de forma dinámica con casos prácticos lo que ellos denominan "la caza del desperdicio y su ahorro" así como "el valor para el cliente".

Así, Unicaja continúa con sus iniciativas en el municipio de San Sebastián de los Reyes complementando las colaboraciones en el ámbito cultural y deportivo que hasta ahora viene desarrollando.

**Delegación de Desarrollo Local y Empleo**  
**Centro Municipal de Empresas**  
 Avda. Cerro del Águila, 9  
 Tel. 91 663 79 09



## La Delegación de Participación Ciudadana informa

### Becas de comedor

Con motivo de la apertura del plazo de presentación de instancias para la obtención de becas de comedor en los colegios, la Mesa de Convivencia, integrada por diversos colectivos sociales, ofrece asesoramiento gratuito para rellenar las solicitudes. Interesados llamar a los siguientes teléfonos: 91 659 02 46 (mañanas) y 91 654 77 74 (tardes).

### Semana cultural en el colegio San Sebastián

Del 10 al 13 de mayo se celebrará una semana de actividades culturales en el C.P. San Sebastián, con motivo de la conmemoración del 25º aniversario de su fundación. Se han programado exposiciones teatrales, exposiciones de trabajos elaborados por los alumnos, actividades deportivas y musicales, conferencias...

### Viaje a León y Astorga

La Asociación para la Cooperación y Amistad de la Mujer Separada (ACAMS) organiza un viaje a León y Astorga en los días 15 y 16 de mayo. Información e inscripciones sobre este viaje en el teléfono 91 293 09 85.

**Las bibliotecas municipales de San Sebastián de los Reyes se adhieren a la campaña de protesta**

## **Firmas ciudadanas contra el pago de un canon por el préstamo de libros**

**Las Bibliotecas de San Sebastián de los Reyes se han adherido a la campaña de recogida de firmas desarrollada contra la iniciativa de la Unión Europea para modificar la Ley de Propiedad Intelectual. La medida conlleva el pago de un canon por libro prestado y provocaría la disminución de los presupuestos dedicados a la adquisición de títulos.**

El establecimiento de este canon supone el pago de una cantidad cercana a los 14 millones de euros anuales por las bibliotecas públicas. Cantidad que deberían detraerse de las cifras destinadas al funcionamiento de estas entidades. Las partidas presupuestarias dedicadas a la adquisición de nuevos títulos serían las más directamente afectadas por esta medida.

Representantes de estas instituciones afirman que "los bibliotecarios nos negamos a efectuar este pago. Consideramos que las obras de las bibliotecas ya han satisfecho los derechos de autor en metálico y en especie". Se refieren, no solo a las cantidades satisfechas en el pago de los derechos de autor sino, también, a los recursos económicos y humanos que se destinan a la catalogación de los fondos, a la preparación del préstamo y al almacenamiento de los ejemplares.



Un título determinado puede estar en la estanterías de una biblioteca durante más de una decena de años. En las de nuestra ciudad es posible encontrar una de las primeras impresiones que la editorial Planeta hizo en 1976 de la novela "Por quién doblan las campanas". Cerca de 30 años de custodia, que supera en costo y tiempo, -y muy de lejos-, a los no más de 6 meses de almacenamiento habituales en los anaqueles del sector comercial.

Los bibliotecarios reservan otro argumento de peso en la formidable obra de divulgación de la lectura y animación del mercado que realizan las bibliotecas y señalan que "las bibliotecas son escaparates enormes para los autores y las editoriales. Invertimos muchos recursos en el esfuerzo de animar a la lectura y gracias a eso, los autores son leídos y vendidos". Comparten esta campaña con los bibliotecarios, los libreros, los lectores, las empresas editoriales y los autores. Todos ellos desean "mantener el espíritu de servicio de acceso libre y gratuito a la información que caracteriza a las bibliotecas".

Una directiva comunitaria rige legalmente este iniciativa de la Unión Europea que desea regular el cobro de un canon por derechos de autor en el préstamo de obras de creación. Se trata de la directiva 92/100 que, en su texto legal, incorpora la posible solución al problema: una cláusula que permite a los respectivos estados nacionales eximir del pago a establecimientos como las bibliotecas.

Esta sería una de las alternativas propugnadas por los impulsores de esta recogida de firmas que se efectúa en dos impresos distintos. Uno dirigido a los más pequeños usuarios de estas instalaciones y que se remitirá al Defensor del Menor y otro para adultos dirigido al Defensor del Pueblo.

### **Bibliotecas Municipales**

**Biblioteca de la Plaza de la Iglesia**

Plaza de la Iglesia, s/n

**Biblioteca Claudio Rodríguez**

Avda. de Maximiliano Puerro, s/n

**Biblioteca Universidad Popular**

Avda. de Baunatal, s/n



## Concurso de dibujo para la Agenda Escolar 2004/2005

### BASES DEL CONCURSO

La Delegación de Educación e Infancia convoca el "I Concurso de Dibujo Agenda Escolar" cuyo ganador será la portada de la Agenda Escolar 2004/2005 y cuyos segundos premios ilustrarán su interior. La convocatoria está abierta a todos los/as alumnos/as de Educación Secundaria Obligatoria de nuestra ciudad.

- El trabajo presentado deberá ser un dibujo realizado en DIN A4, en cualquier técnica, sin incluir ningún texto ni logotipo y su tema ha de estar relacionado con el ámbito escolar en cualquiera de sus facetas.
- Las obras se presentarán sin firma, adjuntando, en sobre cerrado los datos completos del autor o autora del 4 al 13 de mayo en los Institutos en los que estén matriculados.
- Cada Instituto seleccionará un máximo de 10 obras, que concurrirán a la fase de selección.
- El jurado estará formado por un representante de cada uno de los Institutos y de dos representantes del Ayuntamiento.
- El fallo del jurado será el día 26 de mayo de 2004.

### PREMIOS

#### Primer premio:

Para el/la alumno/a: Portada de la Agenda Escolar 2004/2005 con su obra, un discman y un póster de su obra tamaño 35 x 50 tipo cartón pluma.

Para el Instituto: Una placa conmemorativa y un póster de la obra ganadora tamaño 35 x 50 tipo cartón pluma.

#### Segundo premio:

##### Cuatro finalistas, uno por cada uno de los cuatro Institutos restantes

Para cada uno de los/as cuatro alumnos/as finalistas: Un discman y un póster de su obra 35 x 50 tipo cartón pluma.

Para cada uno de los Institutos: Una placa conmemorativa y un póster de la obra finalista tamaño 35 x 50 tipo cartón pluma.

- Los trabajos serán expuestos en el hall del Centro Sociocultural "Claudio Rodríguez", del 31 de mayo al 4 de junio.
- Los premios serán entregados el 4 de junio a las 18,00 horas en el Salón de Actos del Centro Sociocultural "Claudio Rodríguez".
- La presentación de obras a este concurso supone la aceptación de todas y cada una de las condiciones y requisitos que aparecen en estas Bases.

### Unidad de Programas Educativos y Psicológicos

Avda. Baunatal, 18, 5ª planta

Tels. 91 658 89 93 y 91 658 89 99

## Escolarización en el curso 2004/2005

Se ha abierto el plazo de presentación de solicitudes para la escolarización en las escuelas infantiles públicas y en los centros docentes sostenidos con fondos públicos de Educación Infantil, Primaria y Secundaria para el curso escolar 2004/2005: Del 13 de abril al 4 de mayo de 2004, ambos inclusive.

Más información en la Delegación de Educación e Infancia. Tel. 91 658 89 93.

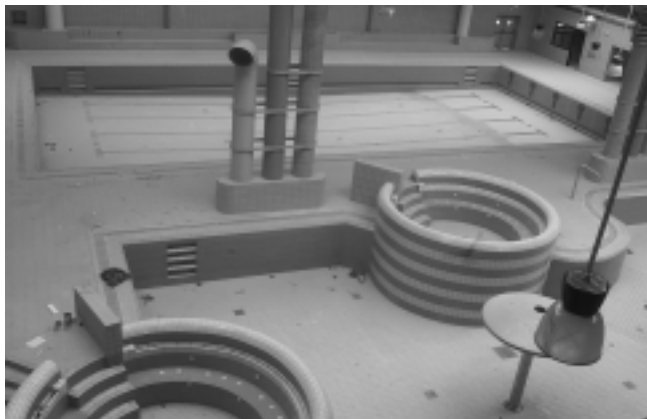
**Una cantidad que puede parecer muy ambiciosa; pero que responde a las previsiones de ingresos**

## 30 millones de euros en inversiones municipales para el 2004

**Casi 32 millones de euros, es decir, 5.294 millones de las antiguas pesetas, es la cantidad que el Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes ha destinado durante el año 2004 para la inversión en diversas infraestructuras, algunas de ellas a punto de concluir y otras que comenzarán durante el presente ejercicio.**

En opinión de Ángel González, concejal de Hacienda, "se trata de una cantidad que puede parecer muy ambiciosa; pero la realidad es que responde a las previsiones de ingresos que ha realizado el Ayuntamiento para este año, contando con la seguridad de que seremos capaces de hacer frente a todas nuestras obligaciones. Además", comenta el concejal, "muchas de estas inversiones corresponden a

tián de los Reyes, " nuestro municipio está en el punto de dar un salto cualitativo muy importante. Nuestras infraestructuras: industriales, comerciales, de transporte, residenciales, sanita-



rias... van a estar en la primera línea de las existentes en la Comunidad de Madrid. Corresponde ahora que el Ayuntamiento haga un esfuerzo para

sustancial mejora sobre las instalaciones actualmente disponibles. Otras comenzarán a realizarse durante este año, como la remodelación de la Avenida de España y la Avenida de Euro-

**Para José Luis Fernández Merino,  
"nuestro municipio está en  
el punto de dar un salto cualitativo  
muy importante"**

incorporaciones de remanentes del ejercicio 2003. Estamos hablando pues de inversiones que no se ejecutaron en años precedentes y que vamos a realizar con el actual presupuesto".

Para José Luis Fernández Merino, alcalde de San Sebas-

que las prestaciones del Ayuntamiento estén a la altura de lo que demandan y exigirán nuestros ciudadanos en el futuro".

Algunas de las inversiones ya están a punto de concluir, es el caso de la nueva Casa de la Juventud o de las piscinas cubiertas, que supondrán una

pa, o la construcción de la Biblioteca Central. Y otras, que serán continuación de las que se han venido ejecutando durante los últimos años, como la remodelación del casco antiguo o las actuaciones para ampliar y mejorar los parques y jardines de la localidad.

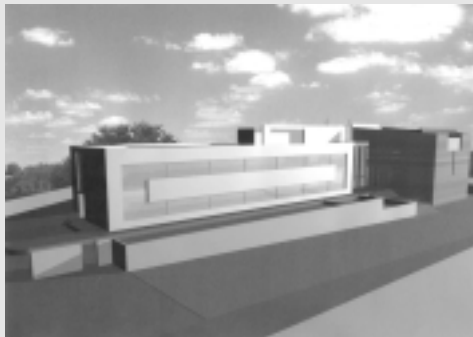
En el ámbito del Medio Ambiente se ha hecho una apuesta muy ambiciosa para recuperar el entorno del arroyo Viñuelas, concluyendo así la operación que ha devuelto para el disfrute de los vecinos los arroyos Quiñones y Valconejero. También se ha presupuestado la inversión para el riego con aguas recicladas de la mayor parte de los jardines de la localidad.

# Principales inversiones durante el año 2004

**Total inversiones: 31.816.619 euros**  
**5.294 millones de pesetas**

## Inversiones más importantes:

- Mejora de las instalaciones deportivas y construcción de las nuevas piscinas cubiertas: 7.275.146 € (1.200 millones de pesetas)
- Pavimentación y mejora de las vías públicas, incluyendo la remodelación de la Avda. de España y la urbanización de Avda. de Europa: 5.821.000 € (1.000 millones de pesetas)
- Urbanización casco histórico: 2.351.940 € (391 millones de pesetas)
- Nueva casa de la Juventud y equipamiento: 2.064.701 (344 millones de pesetas)
- Actuaciones en Parques y Jardines: 1.928.548 € (321 millones de pesetas)
- Remodelación, urbanización y nuevos colectores para el entorno de las calles Ramón Esteban, Prensa y Sacramento: 1.880.000 (313 millones de pesetas)
- Construcción de la nueva biblioteca central: 1.837.099 (306 millones de pesetas)
- Centro de Formación Profesional en Moscatelares: 1.741.255 € (290 millones de pesetas)
- Nuevas tecnologías y sistemas de información: 816.730 € (116 millones de pesetas)



La Plaza

- Remodelación y mejoras en el Teatro Adolfo Marsillach: 544.865 € (91 millones de pesetas)
- Obras de aparcamientos públicos en las calles Postas y Bilbao: 493.763 € (82 millones de pesetas)
- Medio ambiente- riego con aguas recicladas: 407.809 € (68 millones de pesetas)
- Reforestación y reforma de los caminos del Arroyo Viñuelas: 385.035 € (64 millones de pesetas)
- Reforma de la Casa Consistorial: 185.000 € (30 millones de pesetas)



Diversas infraestructuras, algunas de ellas a punto de concluir y otras que comenzarán durante el presente ejercicio



### **CURSO GRATUITO DE "ATENCIÓN EMOCIONAL AL ENFERMO"**

La Fundación Mario Losantos del Campo te ofrece la posibilidad de recibir, de forma totalmente gratuita, un curso práctico sobre cómo ayudar a personas enfermas y a sus familiares

#### **Fechas y horarios**

Del 17 de mayo al 16 de junio de 2004, lunes y miércoles de 18:30 a 20:30 horas

#### **Plazas limitadas**

Más información en el teléfono 91 229 10 80 (10 a 14 horas)

Fundación Mario Losantos del Campo  
Avda. de España, 17 - C.E. La Gran Manzana - 28100 Alcobendas (Madrid)  
fundacion\_mlc@vodafone.es



## **La Delegación de Hacienda informa**

### **Bonificaciones fiscales**

Se ha abierto el plazo de presentación de solicitudes para obtener bonificaciones fiscales en los tributos pagaderos en el segundo semestre: I.B.I., I.A.E. Tasa de Basura y Paso de Carruajes.

Las distintas modalidades (no acumulativas) son:

- a) 2 % de la cuota. Pago anticipado íntegro de la deuda al menos dos meses antes del período general de recaudación.
- b) 1,8 % de la cuota. Pago anticipado en dos plazos de igual cuantía. Uno de ellos ha de abonarse al menos dos meses antes del período general de recaudación y el otro durante el citado período.
- c) 0,5 % de la cuota. Pago no anticipado de la deuda haciendo uso de la domiciliación bancaria, durante el período general de recaudación.

Para la aplicación de los mencionados beneficios fiscales es necesario domiciliar el pago mediante solicitud firmada con consignación del N.I.F. del titular del Tributo y que la Entidad Bancaria atienda efectivamente los pagos.

Hasta el 31 de mayo de 2004, inclusive.

Más información y recogida de solicitudes:  
Servicio de Atención Ciudadana. Tel. 91 659 71 00



## La Delegación de Hacienda informa

### Impuesto Municipal sobre Vehículos de Tracción Mecánica

Durante los días hábiles comprendidos entre el 15 de Marzo y el 31 de Mayo de 2004, ambos inclusive, estarán puestos al cobro en período voluntario, en la Recaudación Municipal, (Plaza de la Iglesia, 7), sucursales de Caja Madrid y las entidades colaboradoras que más adelante se citan, los recibos correspondientes al ejercicio 2.004 del Impuesto Municipal sobre Vehículos de Tracción Mecánica.

Transcurrido el plazo señalado si no se hubiere satisfecho la deuda tributaria, se procederá al cobro por vía de apremio con el recargo correspondiente, devengándose intereses de demora hasta la fecha de su ingreso en el tesoro, conforme al artículo 127 de la Ley 230/1963, de 28 de Diciembre, General Tributaria.

Se advierte a los contribuyentes que podrán hacer efectivas sus deudas dentro del período voluntario indicado en los siguientes lugares:

**Recaudación Municipal:** en días laborables, de 10.00 a 14.00 horas y de 16.30 a 19.30 horas, con excepción de los sábados.

**Sucursales de Caja Madrid.**

**Entidades Colaboradoras:** Banco Santander Central Hispano, Ibercaja, Caixa de D'Estalvis de Catalunya, Caixa de Pensions de Barcelona, Banco Herrero, Banco de Sabadell, Banco de Andalucía, Banco Guipuzcoano, Banco Bilbao Vizcaya Argentaria, Banco Zaragozano, Caja de Ahorros de Avila y Caja Duero.

Para mayor comodidad, puede hacerse uso de la domiciliación bancaria de pagos, cumplimentando el impreso que le será remitido, con la advertencia de que su cargo se efectuará durante la segunda mitad del período de pago establecido; si bien, las que se efectúen en el presente año 2004, surtirán efecto en el año 2005.

Contra los actos de liquidación contenidos en el citado Padrón, los interesados podrán interponer, de acuerdo con lo previsto en el artículo 14.2 de la Ley 39/1988, de 28 de Diciembre, Reguladora de las Haciendas Locales, ante el Concejal Delegado de Economía y Hacienda, recurso de reposición, previo al contencioso-administrativo, en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente a la publicación del presente Edicto en el B.O.C.M. No obstante, podrá interponer cualquier otro recurso o reclamación que estime pertinente en defensa de sus intereses (Art. 58 de la Ley 30/1992, de 26 de Noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común).

El lugar de exposición del Padrón Fiscal estará en el Servicio de Hacienda de este Ayuntamiento (Plaza de la Iglesia, 7 - 1ª Planta).



## La Delegación de Participación Ciudadana informa

### Asesoramiento para la Declaración de la Renta 2003

La Administración de Hacienda, de cara a la Declaración de la Renta del año 2003 y en colaboración con el Ayuntamiento de San Sebastián de los Reyes, abrirá el próximo 3 de mayo una oficina de asesoramiento para su cumplimentación.

La oficina estará situada en el Ayuntamiento -Plaza de la Constitución, 1- y permanecerá abierta hasta el próximo 1 de junio. El teléfono de cita previa es el 901 223 344.



## AGENDA

### 3 de mayo

*1 Aniversario de la apertura del Centro Gloria Fuertes*

ACTO CONMEMORATIVO  
HOMENAJE A LOS MAYORES  
VOLUNTARIOS  
17 HORAS  
SALÓN DE ACTOS  
C/BENASQUE  
C/V CANAL DE ISABEL II

### 4 al 28 de mayo

*Exposiciones de talleres*  
HORARIO DE MAÑANA Y TARDE  
CENTRO GLORIA FUERTES  
C/BENASQUE C/V  
CANAL DE ISABEL II

### 5 de mayo

*Homenaje a Gloria Fuertes*  
ACTIVIDAD INTERGENERACIONAL  
"MI NIETO Y YO"  
17,30 HORAS  
SALÓN DE ACTOS  
C/BENASQUE  
C/V CANAL DE ISABEL II

### 6 al 19 de mayo

*Torneo de Petanca*  
INSCRIPCIONES:  
HASTA EL 6 DE MAYO  
CENTRO GLORIA FUERTES  
3ª PLANTA, O EN LAS PISTAS  
DEL PARQUE DE LA MARINA

### 14 de mayo

*Fiesta del Senderismo*  
9 HORAS. CENTRO  
GLORIA FUERTES  
INSCRIPCIONES:  
DEL 10 AL 13 DE MAYO  
10,30 A 13 HORAS

## Éxito de la campaña de prevención de la osteoporosis

**La campaña de prevención de osteoporosis dirigida a mujeres y hombres mayores de 50 años de nuestro municipio se puede calificar de exitosa, pues ha cubierto con creces los objetivos previstos. La campaña se celebró durante tres días y de ella se beneficiaron 800 vecinos de San Sebastián de los Reyes.**

El día 14 de abril, como cierre de la campaña, se planteó una mesa redonda. En ella intervinieron Lola Linares, moderadora de la misma; y los participantes fueron Rafael Herrero de la Escosura, coordinador General de Fhoemo (Fundación hispana de osteoporosis y enfermedades metabólicas óseas); Antonio Lorente Aenlle, médico colaborador de Fhoemo y radiólogo jubilado

de La Paz; María Martínez Ferrando, técnico de formación al consumidor del departamento de marketing salud de Puleva; y Antonia Robles, monitora de prevención de fracturas de Aecos (Asociación española contra la osteoporosis).

El cierre lo llevo a cabo Agustina Lozano, concejala de Salud y Personas Mayores, las dos delegaciones que han organizado esta campaña, quien se felicitó de "la magnífica acogida y el éxito cosechado, pues la campaña se diseñó para dar respuesta a una demanda detectada por el Ayuntamiento y que era necesario resolver". Al acto de clausura acudieron cerca de 200 personas, que completaron el aforo del salón de actos del Centro Municipal de Servicios.





Asociación hispano-árabe Alegría

## Nuestros vecinos

**Ni diferentes ni antagónicos, sino la parte integrante más fundamental de nuestras raíces culturales más antiguas. Así es esta asociación que funciona en nuestra ciudad desde hace cuatro años. Comprometida con la integración, trabajadora por los derechos de todos, respetuosa con las características culturales y tan conmovida y apenada en estas fechas como cualquiera de los vecinos de San Sebastián de los Reyes.**

Una cincuentena de socios integran el núcleo de esta entidad ciudadana que preside Aicha Jebari, residente en nuestro país desde hace catorce años y una incansable trabajadora en promover la integración de los emigrantes marroquíes en nuestra ciudad. La misma entusiasta entrega que pone en esta tarea, la empeña en divulgar entre sus vecinos de San Sebastián de los Reyes las notas y marcas características de la cultura hispano-árabe.

Sus iniciativas son simples. Organizan reuniones mixtas para dar a conocer las conmemoraciones marroquíes más señaladas. Las fiestas locales de nuestra ciudad son otra ocasión excelente para que Alegría dé a conocer sus señas de identidad con platos, bebidas y dulces de su país de origen. Además, varios colegios de nuestra ciudad son testigos de las andanzas de los miembros de este colectivo que explican los juegos, las costumbres y las formas de vida en Marruecos.

Pero no es más que una parte del gran trabajo que efectúan, sin ninguna compensación, en la creencia de ser útiles para el entendimiento de culturas que se formaron por permeabilidad y simbiosis y de la que una parte irrenunciable son estas 200 familias del norte de África que viven en nuestra ciudad. Todas ellas son el destino final del trabajo de Aicha Jebari y de esta asociación que preside.

Entre otras tareas, los socios de Alegría sirven de puente entre estas familias recién llegadas y su entorno. No es fácil requerir un servicio médico, algún trámite administrativo, alquilar una vivienda o verificar la legalidad de un contrato de trabajo, si se desconoce la lengua y la legislación. Para esa orientación inicial que, a veces, se

prolonga en el tiempo, está este colectivo. De tal manera, que se las apañan para traducir la dolencia al médico, interpretar lo que dice el funcionario o ese documento oficial incomprensible o intermediar en los colegios con los niños, proporcionándoles clases de español fuera del horario lectivo.

Aún queda tiempo para organizar clases de árabe para los adultos de nuestra ciudad que desean conocer los fundamentos lingüísticos de este idioma, uno de los principales referentes culturales de nuestro país en la antigüedad. Todos



ellos y, en particular Aicha Jedadi, rechazan que la religión pueda convertirse en un instrumento de sangre o de diferencia. No admite que las señas de identidad puedan transformarse en factores de exclusión o prohibición como las que comienzan a desarrollarse en países de nuestro entorno y cree que todas estas actividades que desarrollan a lo largo del año, son más necesario ahora. Aicha Jebadi sabe que solo la divulgación y la cultura puede vencer los recelos ajenos y propios nacidos de la desinformación y los prejuicios. En esa tarea está empeñada porque tiene un deseo que comparte con sus vecinos de nuestra ciudad: "me gustaría que las cosas pudieran seguir como antes".

**Asociación hispano-árabe Alegría**

Avda. Castilla-León, 6

Tel. 91 653 64 91

**DEMANDA DE TRABAJO**

**Estudiante** tercer curso de ingeniería de telecomunicaciones y titulado en inglés por la Escuela Oficial de Idiomas, se ofrece para dar clases a particulares o grupos reducidos, de matemáticas, física e inglés, para la preparación de exámenes de junio y/o selectividad. Jesús. Tel. 669 020 579

**Joven** de 21 años, busca trabajo en ebanistería, carpintería, electricidad. 2 años de experiencia. Tel. 91 657 09 57

**Señora** se ofrece para trabajar los fines de semana. Sabiendo limpieza. Carmen. Tel. 676 850 347

**Joven** busca trabaja de jardinero, cafetería o cualquier trabajo con horario continuo, discontinuo o esporádico. Tel. 91 651 88 88

**Me ofrezco** para limpieza, cuidado de niños. Media o jornada completa. con referencias. Alba. Tel. 91 229 53 12

**Clases** de guitarra, eléctrica y clásica, armonía contemporánea, estilística, acordes, improvisación lenguaje musical. Mario. Tel. 651 857 255

**Joven** responsable desea trabajar en cuidado de niños, limpieza de casa. Jornada completa o por h. Experiencia y referencias. Tel. 91 229 53 12

**Señora** de 40 años responsable, busca trabajo en taller de fábrica o servicio doméstico, cuidado de niños, personas mayores, plancha. Tel. 653 212 315

**Señora** busca trabajo por h. o media jornada, a partir de las 17 h., manipuladora, ayudante de cocina, limpieza en general, cuidado de niños, personas mayores. Liduvina. Tel. 676 718 812

**Señora** con experiencia desea trabajar por h. o jornada completa. sabiendo limpieza, plancha. Tel. 627 259 097

**Señor** responsable y serio desea trabajar en cuidado de personas mayores, ayudante en la construcción, mecánica, electricidad y electrónica. Experiencia y responsabilidad. Tel. 615 322 553

**Joven** de 33 años desea trabajar como ayudante de restaurantes, aprendiz de panadería, limpieza de portales, manipuladora, Office o trabajo en general. Jornada completa, media o por h. Tel. 625 808 514

**Joven** busca trabajo por h. como ayudante de cocina, limpieza. Con. Experiencia, incorporación inmediata. Sandra. Tel. 676 081 690

**Señora** con informes se ofrece para trabajar por h. en cuidado de niños, personas mayores, limpieza de oficinas, labores del hogar. A partir de las 13 h. o sábados por h. Verónica. Tel. 660 932 027

**Joven** busca trabajo en limpieza de hogar, portales, oficinas, cuidado de niños, personas mayores. Horario de tarde y fines de semana. Experiencia. Tel. 665 456 512

**Joven** se ofrece como extra los fines de semana, barra o salón, también bares de copas o terrazas. Wilson. Tel. 91 652 73 00

**Joven** desea trabajar como manipuladora, limpieza de oficinas, Office, restaurantes, bares, aprendiz de panadería, reponedora, vendedora en mercado. Media o jornada completa. a partir de las 17 h. Miriam. Tel. 625 808 514

**Busco** trabajo en limpieza de casa, portales, oficinas. De 7 a 10 ó sábados. Informes. Tel. 630 491 622

**Se ofrece** señora para trabajar de 8 a 14 h. Tel. 680 144 385

**Señor** busca trabajo como albañil, oficial de 1ª, conductor con carné. Tels. 91 229 66 76 y 649 280 563

**Señora** con experiencia en cuidado de niños, personas mayores, busco trabajo a partir de las 10 h. jornada completa o por h. Referencias. Gloria. Tels. 91 229 66 76 y 630 257 314

**Joven** busca trabajo, jornada completa o por h., cuidado de niños, personas mayores, llevar casa. Experiencia y referencias. Tels. 91 229 66 76 y 630 257 314

**Joven** de 30 años, busca trabajo como interna o externa jornada completa, labores del hogar, cuidado de niños, personas mayores. Urge. Tels. 91 229 66 76 y 619 772 538

**Busco** trabajo en limpieza de casa, cuidado de niños, personas mayores, costura. A partir de las 12 h. Margarita. Tel. 660 833 926

**Señor** desea trabajar en limpieza del hogar, cuidado de niños, personas mayores. a partir de las 13 h. media jornada, jornada completa o por h. Con referencias. Tel. 639 273 614

**Señorita** responsable, se ofrece para trabajar mañanas o tardes en cuidado de niños, personas mayores, limpieza del hogar. Tel. 670 875 933

**Joven** busca trabajo de ayudante de pintor, jardinero etc. Tel. 670 875 933

**Señora** desea trabajar en limpieza de casa, cuidado de niños, personas mayores, peluquería. Jornada completa o por h. Esperanza. Tel. 645 388 979

**Joven** de 27 años, responsable, se ofrece para trabajar en limpieza, jardinería, camarero etc. Tel. 687 643 849

**Joven** responsable desea trabajar, tareas del hogar, cuidado de niños, personas mayores, limpieza de oficinas. Alba. Tel. 628 124 470

**Señora** responsable, busca trabajo sábados o noches, limpieza, plancha, cuidado de niños, labores del hogar. Tel. 687 050 408

**Señora** desea trabajar en tareas domésticas, cuidado de personas mayores, niños. Jornada completa o por h. Luz Mª. Tel. 652 468 400

**Joven** busca trabajo como externa, limpieza de casa, portales, plancha, cocina sencilla. De 9 a 15 h. Mónica. Tel. 639 528 618

**Señora** desea trabajar por h. o jornada completa. limpieza, cuidado de niños, personas mayores. experiencia. Rosa. Tel. 606 271 049

**Señora** desea trabajar por h. o jornada completa. limpieza, cuidado de niños, personas mayores. Ana. Tel. 606 271 049

**Persona** seria y responsable, busca trabajo, jornada completa o por h. limpieza, plancha. Aurora. Tels. 665 482 346 y 665 459 275

**Persona** desea trabajar en jardinería, pastelería, restaurante o albañilería. Luis. Tels. 665 482 346 y 665 459 275

**Joven** necesita trabajar los fines de semana, plancha, limpieza. experiencia. Tel. 620 421 045

**Señora** busca trabajo, experiencia en limpieza de portales, casas, plancha, chales, cocina, cuidado de personas mayores, niños. María. Tel. 628 029 003

**Joven** busca trabajo por h. en limpieza, cuidado de niños, plancha. Referencias. María. Tel. 650 874 038

**Joven** busca trabajo por h. o media jornada, limpieza, plancha, cuidado de niños. Referencias. Elizabeth. Tel. 635 819 482

**Joven** busca trabajo en limpieza del hogar, cuidado de niños, personas mayores. por h. o media jornada, mañana o tarde. Referencias. Raquel. Tel. 690 261 172

**Joven** de 18 años, se ofrece como ayudante de fontanería. Jacobo. Tel. 91 663 75 42

**Profesor** da clases particulares de matemáticas, física y química. Arturo. Tel. 699 390 676

**Joven** desea trabajar los fines de semana como canguro o arreglo de casa, por las noches o por h. los sábados. Gloria. Tel. 687 218 400

**Joven** desea trabajar por h. o media jornada, sabiendo llevar casa, cuidado de niños, personas mayores. Ana Lucía. Tel. 606 333 943

**Joven** busca trabajo en limpieza, cuidado de niños, personas mayores. a partir de las 14 h. Tel. 680 471 316

**Se ofrece** joven de 19 años para trabajar de repartidor con permiso de conducir B. Juan. Tel. 637 552 850

**Joven** se ofrece para trabajar como ayudante electricista, fontanero, peón albañil. Con experiencia o cualquier trabajo. Gregorio. Tel. 660 376 548

**Señora** se ofrece para trabajar por h. o jornada completa fines de semana, cuidado de niños, personas mayores, limpieza de portales. Marta. Tel. 617 960 117

**Oficial** de 2ª y ayudante de la construcción y pintura, se ofrece para trabajar. Diego. Tel. 637 083 271

**Señora** responsable se ofrece para trabajar en cuidado de personas mayores, niños o lo que surja. Jornada completa. Tel. 686 247 574

**Secretaria** recepcionista, 25 años, responsable, experiencia demostrable, conocimientos de informática nivel avanzado y contabilidad, se ofrece para trabajar en empresas. Lilitana. Tel. 91 653 04 81

**Me ofrezco** para trabajar en costura, plancha, cuidado de niños, personas mayores, limpieza de casas, edificios, portales. Por h. o media jornada de 15 a 20 h. Mª del Rocío. Tel. 616 419 110

**Joven** desea trabajar como peón albañil, ayudante electricista, fontanero, jardinero o cualquier trabajo. Tel. 696 615 843

**Joven** se ofrece para trabajar como ayudante de electricista, fontanero, peón albañil o lo que surja. Experiencia. Tel. 000 000 000

## OFERTA DE TRABAJO

**Se precisa** oficial/a, ayudante/a de peluquería para salón en S. S. Reyes. Tel. 91 651 44 67

**Importante** empresa del sector de costes energéticos, precisa de asesores comerciales para comercializar su servicio. Tel. 91 331 34 13

**Teleoperadores/as** Catalán, para incorporación inmediata, con disponibilidad horaria para zona Noroeste de Madrid. Imprescindible dominio del catalán. Se valorará experiencia. indicando ref. Catalán Tel. 91 561 74 64,

**Se requiere** maquinista para máquina retroexcavadora. Zona norte. Con experiencia. Tel. 656374102

**Teleoperadores/as**, para incorporación inmediata, con disponibilidad horaria. Imprescindible experiencia en atención telefónica. Estudios de Grado Medio. Edad 20-45 años. indicando ref. La Plaza Tel. 91-561 74 64

**Se precisa** camarero para S. S. Reyes. Tel. 91 651 73 68

**Se precisa** personal con experiencia para cocina y salón. David y Juan. Tels. 665 916 702 y 646 619 002

**Se precisa** empleada para salón de juegos recreativos, edad 20/25 años con buena presencia. Presentar C.V. Sr. Juan. Tel. 91 652 67 84

**Se precisan** repartidores y auxiliares de tienda Pizzería. Contrato indefinido a tiempo parcial, compatible con estudios u otro trabajo. 6€. h., zona S. S. Reyes y Alcobendas. Tel. 91 658 70 75

**Restaurante** en Alcobendas necesita camarero, turno seguido y domingos libres. Ángel. Tel. 91 490 10 96

**Se precisan** encargados/as de tienda. Funciones. Gestión de tienda, atención al cliente y elaboración de productos. Se requiere BUO, FP o similares, atención al cliente. Residencia en Alcobendas, S. S. Reyes o cercanías, valorable experiencia en hostelería, disponibilidad fines de semana, permiso de trabajo para extranjeros. Ofrecemos contrato indefinido jornada completa turnos rotativos, salario fijo +incentivos, formación a cargo de la empresa, desarrollo profesional. Tel. 91 658 70 75

## ALQUILER DE VIVIENDAS

**Piso** en S. S. Reyes, zona Extremadura / Valencia (colegios) exterior. 90 m² útiles, salón con mural, 3 habitaciones, 2 baños, cocina con Office, 2 terrazas, trastero y garaje. Tels. 617 579 585 y 666 371 457

**Busco** habitación en alquiler, máximo 150€. Serio y responsable. Alejandro. Tel. 686 640 577

**Comparto** piso con persona Argentina o chilena. Piso con todas las comodidades. 350€. Laura. Tel. 91 652 61 95

**Piso** en Lopagan (Murcia) todo amueblado, a 200 m. de la playa, meses de verano. Se pueden ver fotos. Ángela. Tel. 646 286 552

**Piso** cerca de la playa. Puerto Sagunto (Valencia) meses de verano. Económico. Nuria. Tel. 659 800 434

**Piso** en S. S. Reyes, 3 habitaciones, salón independiente, 2 terrazas, trastero, calefacción gas natural. 700€. Carmen. Tel. 619 153 160

**Alquilo** habitación a pareja o persona sola, zona Ayuntamiento. S. S. Reyes. Calefacción por gas natural. Tel. 653 077 719

**Busco** piso de 2 ó 3 habitaciones con calefacción y amueblado. Nómina o aval bancario. María. Tel. 616 888 688

**Busco** piso para familia, 2 ó 3 habitaciones, garantizo seriedad en el pago, tengo nómina, máximo 500€. Marcelino. Tel. 627 789 038

**Chica** joven busca habitación para compartir con gente joven, preferiblemente que estudien y trabajen. Zona Alcobendas y S. S. Reyes. Tel. 665 944 958

**Joven** con 2 hijos de 9 y 2 años, busca piso amueblado para compartir. 250€. Tardes/noches. Andrea. Tels. 91 241 20 04

**Marina D'or** (Oropesa del Mar) apartamento en 1ª línea, quincenas o meses. 2 habitaciones, 2 baños completos, cocina, salón, terraza, garaje, piscina, buenas vistas. Juan. Tel. 91 652 46 24

**Alquilo** habitación amueblada a persona sola, cerca de la Gran Manzana. Yolanda. Tels. 91229 77 81 y 658 563 837

**Alquilo** habitación a chica en piso compartido. Buena comunicación. Tels. 91 654 33 97 y 696 234 758

**Bungalow** a 100 m de la playa en Isla Cristina (Huelva) 3 habitaciones, baño, aseo, terraza de 45 m2 con barbacoa. Antonio. Tels. 91 651 67 36 y 651 655 643

**Alquilo** habitación a chica, calefacción central, baño independiente, T.V., derecho a cocina, buena comunicación. S. S. Reyes. Tardes. Tel. 91 652 76 72

**Piso** en S. S. Reyes, zona Extremadura/Valencia (colegios) exterior. 90 m2 útiles, salón con mural, 3 habitaciones, 2 baños, cocina con Office, 2 terrazas, trastero y garaje. Tels. 617 579 585 y 666 371 457

**Busco** piso en alquiler zona Levante, cerca de playa, 5 personas, 1ª semana de Julio posibilidad quincena. e-mail: adrados03@eresmas.com Lisa. Tel. 91 293 45 34.

## COMPRA VENTA DE VIVIENDA

**Vendo** piso en Urbanización Cumbres Rojas, amplio, exterior, 3 habitaciones. Buena zona. 263.000€. Tel. 91 652 67 17

**Vendo** adosado en Torrelaguna. 2 plantas. 120 m<sup>2</sup>. 3 habitaciones. 3 a/e. Cocina amueblada. Jardín 47 m<sup>2</sup>. Garaje. Nuevo. 211.000€. Cristina e-mail: cmartinc79@hotmail.com Tels. 696125311 ó 630181979.

**Vendo** piso, zona Francos Rodríguez (Madrid) 2 habitaciones, 5º con ascensor, parquet, terraza, calefacción central, portero físico. 252.000€. De 17 a 22 h. No agencias. Manolo. Tel. 91 459 98 66

**Vendo** chalet de 2 plantas, 13 años antigüedad, totalmente reformado, todo en madera cerezo, climalit, garaje, trastero 14 m<sup>2</sup>, jardín 50 m<sup>2</sup>. Jesús. Tels. 91 654 73 48

**Vendo** piso 80 metros, recién reformado, zona centro, 3 habitaciones con a/empotrados, ventanas aluminio lacado, climalit, puertas madera, suelo gres, cocina amueblada con electrodomésticos., 2 terrazas, semiamueblado, precio 204.000,00€. M Felisa e-mail: mfevelo@yahoo.es Tel. 91 651 72 00

**Vendo** piso nuevo. S. S. Reyes, zona RENFE, 2 habitaciones, salón con mirador, cocina amueblada con electrodomésticos, baño y aseo amueblados, puerta blindada, climalit, tarima, gas natural, calefacción individual, trastero y garaje. buenas calidades. Tel. 91 241 57 82

**Vendo** piso de 105 m<sup>2</sup> avda. Valdelasfuentes. S. S. Reyes, 4 habitaciones, salón independiente, aseo y baño, calefacción y agua central, 2 terrazas, armarios empotrados, cocina amueblada, ascensor, todo exterior. 270.000€. Tel. 686 972 291

## TERRENOS Y LOCALES

**Se alquila** plaza de garaje junto Ayuntamiento. C/ Francisca de Bártulo. S. S. Reyes. José Manuel. e-mail: jomasana@wanadoo.es Tel. 654 932 312

**Alquilo** plaza de garaje, avda. Castilla León. S. S. Reyes. 60€. Tels. 91 293 50 62 y 610 646 688

**Vendo** local, avda. Talavera de la Reina. S. S. Reyes. Ideal para oficina o negocio pequeño. 66.200€. Tel. 91 663 88 08

**Alquilo** local de peluquería, zona Lomas del Rey. 35 m<sup>2</sup>. 450€. Mª Carmen. Tel. 91 654 51 56

**Vendo** o alquilo plaza de garaje para moto, 7 m<sup>2</sup>, avda. Castilla la Mancha., S. S. Reyes. A convenir. Tel. 617 961 185

**Alquilo** local comercial de 40 m<sup>2</sup>, avda. de Madrid, totalmente reformado. 500€. Tel. 696 906 379

## VARIOS

**Vendo** falda de sevillana, talla 44, económica. Tel. 91 66139 69

**Vendo** ordenador HEWLETT PACKART. 50€. Tel. 91 241 58 51

**Vendo** mesa de dibujo para estudiantes de arquitectura o similares. Perfecto estado. pastora. Tel. 91 651 38 83

**Vendo** Fiat DUCATO 1.9 TD 5 años no necesita tarjeta, c/c, e/e, espejos eléctricos, a toda prueba. 6.300€. Tel. 627 406 379

**Vendo** Citroen BX 1.9 TRD, año 87 A/A, D/A, E/E, ITV, enganche autorizado, radio CD con cargador. 12 CD, alarma, guardado en garaje. 900€. Fco. Javier. Tel. 629 932 263

**Si estás interesado** en desplazarte a tu trabajo etc. En ruta, tenemos plazas libres, horario mañana de lunes a sábado de 7 a 15 h. aproximadamente, itinerario, S. S. Reyes, Alcobendas, Madrid, zona O'donnell. Guillermo. Tels. 91 378 18 00 y 629 239 412

**Vendo** mesa redonda de cristal de salón, 1, 10, con 4 sillas a juego. Todo impecable. Carmen. mañanas. Tel. 91 652 34 01

**Se regala** perrita de 6 meses, desparasitada, muy cariñosa. Motivo mujer embarazada con alergia. Tel. 616 888 688

**Vendo** muebles de salón, sofá rinconera de pulipiel beige, mesa de 6 comensales con 6 sillas, mesa baja. A convenir. Llamar de 21 a 22 h. o dejar mensaje. Tel. 91 623 81 67

**Oportunidad.** Vendo equipo de música Philips, video, mesa escritorio, cabecero cama matrimonio con dos mesillas cerezo, cuadro pintura. A convenir. Tels. 91 654 73 48 y 650 411 295

**Vendo** cámara digital Nikon 5700, seminueva con dos baterías. 500€. Tel. 609 330 639

**Vendo** ecopeta de caza de dos caños, seminueva. 100€. Tel. 91 241 29 52.

**Vendo** móvil Nokia 3310 amena, carcasa original + 4 de regalo, batería, cargador y manual de instrucciones, perfecto estado. 40€. Vendo carrito de bebé, marca Jané con accesorios. 150€. Julián Tel. 91 241 58 51

**Vendo** máquina de coser seminueva. 60€. Tel. 91 654 15 79

## PROGRAMACIÓN MAYO 2004

### El entrepunte

Lunes, 21.45

Cuando la fotografía es un arte.  
Un programa del fotógrafo Daniel Rodríguez y Julián Jiménez.  
Entrevistas, exposiciones y actualidad.



### Hoy Salimos en la Tele

M21.45 y V21.15

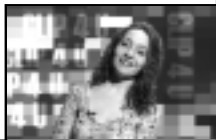
Historias humanas, los martes;  
e información y humor, los viernes.  
Un programa de los  
Servicios Informativos de CNtv



### CLIP 4 U

Miércoles, 21.45

M. Carmen Rubio y Abel Jiménez  
nos traen esta quincena pop inglés  
y tendencias musicales.



### Cita con los clásicos

Miércoles, 23.30

Un delicioso aperitivo servido por  
Laura Martín para apreciar todos los  
aromas y sabores de un buen clásico.



### Lo Mejor de la Semana

J21.45 S-D15.30-21.30

Actualidad cultural y de ocio  
de la zona, con apartados para  
la ciencia, el arte e Internet.  
Con un tono irónico y ameno.



### Secuencia Zero

V20.45 S-D16.00-22.00

La actualidad cinematográfica vista  
con nuestros ojos: estrenos, taquillas, roda-  
jes, reportajes, cortometrajes, entrevis-  
tas y novedades en video y DVD.



Canal Norte es la televi-  
sión pública de San  
Sebastián de los Reyes.  
Cada día, te ofrece una  
programación de calidad,  
para todos los públicos.  
Informativos, musicales,  
reportajes, cultura, ocio,  
deportes y documentales.  
Una combinación de pro-  
gramas propios, dedica-  
dos especialmente a  
Sanse, y espacios temáti-  
cos realizados por impor-  
tantes productoras.

**Formentera, 9**

Tel. 91 652 75 23



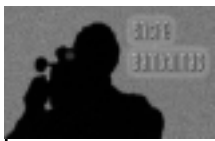
**Lunes a Viernes 16.00 a 20.00**



Toda la programación  
de la Asociación de  
Televisiones Educativas  
Iberoamericanas, de la  
que Canal Norte es  
socio. Documentales,  
ficción, ciencia y deba-  
tes todas las tardes.

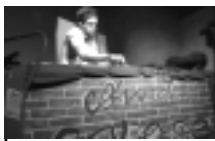
### Entre bambalinas Lunes, 22.00

El mundo de la escena: teatros, compañías, cursos y, para cerrar, una actuación en directo: monólogos, cantautores, y otros.



### Sound garage Jueves 6, 23.00

Vuelven los pinchadiscos a Canal Norte. Los mejores DJ invitados cada semana al 'garage' con más ritmo de la TV.



### Made in Hong Kong Martes 4, 22.45

Hong Kong ha desarrollado en estos últimos años la tercera industria cinematográfica en el mundo. Los directores quieren iniciar un diálogo con el mundo y mostrarles que su cine no es sólo Kung-Fu...



### Cómic 9º arte S y D, 18.30

Esta serie es un recorrido a través de los mejores dibujantes de cómic de todo el mundo: Will Eisner, Milo Manara, Schulz, Prado, Horacio Altuna, Moebius, Breccia, y otros.



### Guggenheim: Historia de piedra y titanio Martes, 22.45

La historia de la creación del museo diseñado por el arquitecto Frank O. Gehry. El documental da a conocer cómo empresas vascas han sido capaces de llevar a cabo el proyecto en sólo dos años.



Ésta es una muestra de la programación que Canal Norte te recomienda para este mes. Si quieres conocer todos los programas y su hora y día de emisión, no dudes en visitar [www.canalnorte.tv](http://www.canalnorte.tv) y su sección 'espacios'.

Recuerda que Canal Norte emite por vía terrestre, como el resto de cadenas. Su cobertura alcanza todo el casco urbano de Sanse.

Si no puedes sintonizarlos, quizás solo necesites un pequeño ajuste en tu antena, como se hizo con el resto de canales.

Infórmate en:  
[www.canalnorte.tv/](http://www.canalnorte.tv/)  
sintoniza

**cine**

#### La Cripta

(España, 1981). Dirigido por Cayetano del Real con José Sacristán y Rafaela Aparicio. Adaptación de la novela "El misterio de la cripta embrujada" de Eduardo Mendoza.



1 y 2  
de mayo,  
00.00

#### Svengali

5 de mayo,  
22.20

(EE. UU. 1931). Dirigida por Archie Mayo. Svengali es un profesor que usa la hipnosis para educar a sus pupilas. Al conocer a Trilby, utilizará sus poderes para que cante como una estrella y así enamorarla.





## PROGRAMACIÓN PRIMAVERA 2004

Día 8 de mayo  
Teatro

### **Nadie es perfecto**

**Autor:** Simon Williams

**Versión:** Paco Mir

**Dirección:** Alexander Herold

**Reperto:** Lola Baldrich,  
Josema Yuste, Saïda Lamas,  
Manolo Codeso

**Hora:** 20,00

**Precio:** 12€

Día 15 de mayo  
Teatro

### **La brisa de la vida**

**Autor:** David Hare

**Versión:** Nacho Artime

**Dirección:** Lluís Pasqual

**Reperto:** Amparo Ribelles  
y Nuria Espert

**Hora:** 20,00

**Precio:** 12€

Día 16 de mayo  
Teatro Infantil

### **La Vía Láctea**

**Cía.:** El Cau L'Unicorn

**Hora:** 20,00

**Precio único:** 3€

Día 22 de mayo  
Danza

### **Gran Gala de la Danza**

**Cía.:** A.D.A.E.

**Bailarines:** Tamako Akiyama,  
Dimo Kirilov, Nicolás Rambaud,  
Alegría Montalvo, Javier  
Yuguero

**Hora:** 20,00

**Precio:** 10€

(benéfico para la lucha  
contra el cáncer)

### **Venta de Localidades**

#### **Anticipada:**

- Tele-entrada: las 24 horas, en el teléfono 902 10 12 12
- Caixa Catalunya. En todas las oficinas, en horario de atención al público.
- Taquilla del Teatro Auditorio Adolfo Marsillach. De miércoles a viernes, de 18 a 19 h.

#### **Día de la Función:**

- Taquilla del Teatro Auditorio Adolfo Marsillach, desde dos horas antes del inicio de la función.

#### **Descuentos**

- 25% grupos de más de 20 personas.
- 25% mayores de 65 años y menores de 26 años.
- 50% Amigos del Teatro.



AYUNTAMIENTO DE

**San Sebastián  
de los Reyes**



TEATRO AUDITORIO MUNICIPAL ADOLFO MARSILLACH